



# 清句

## The Ringing Ten

403

2018.10.20

寶安商會王少清中學定期通訊/通告，2002年創刊，逢每月10、20及30日派發。

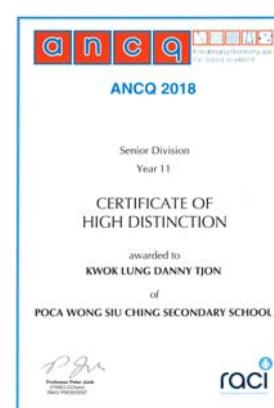
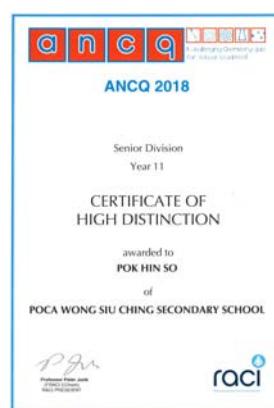
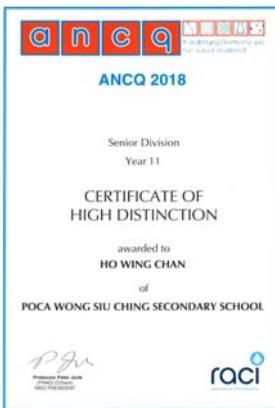


### Award recipients of Australian National Chemistry Quiz 2018

Australian National Chemistry Quiz which is conducted by The Royal Australian Chemical Institute is an international Chemistry quiz. The quiz has invited participants from more than 15 countries. In July 2018, some of our schoolmates took part in the Quiz and attained encouraging results. Students in our school received 3 High Distinctions, 13 Distinctions and 13 Credits awards in the Quiz. Congratulations to the students.



Award	Name				Attainment
<b>High Distinction</b>	6D Chan Ho Wing 6E So Pok Hin 6E Tjon Kwok Lung Danny				Top 10% of students in the state
<b>Distinction</b>	4A Wu Hei Man 5C Liu Wai Wing 5C Tse Chung Hong 5C Wong Chun Yin 5C Wong Wai Chak 5C Yan Ka Hei 5D Li Tsun Ming				The next 15% of students in the state (10%-25%)
<b>Credit</b>	4C Shek Wing Him 4C Yam Ka Pan 5B Ng Wai Yan 5C Cheng Cheuk Ying 5C Kong Wang Hin 5C Lai Lok Yin 5C Lau Pui Yin				The next 15% of students in the state (25%-40%)



# Rotary Scholars UK Trip Sharing

## Thomas Cheng 4C

This summer, I went to the UK with my friends. Besides the students in WSC, we also went on a trip with students who came from Tin Shui Wai Government Secondary School. It was an amazing trip as we went to Cambridge by ourselves. The trip was free since the Rotary Club of Wan Chai and our school sponsored it. Thanks to the Rotary for giving me such a wonderful journey to the UK. I give most of my thanks to the Rotary Club of Wan Chai for sponsoring our trip and giving me a meaningful time in Cambridge.



We had a good learning opportunity in Cambridge. We studied in a local school called Select English. We talked to the staff and the teachers who were locals, and we also met a lot of friends from different countries, such as Italians, Russians, Spanish, to name but a few. The staff was kind to us and the teachers were friendly. They used many funny methods to talk about the history of England and Cambridge. They also taught language in a funny way trying not to make us feel bored or even worried. The staff also organized many activities for us to enjoy in the afternoons and evenings. You won't feel bored there.

The most adorable activity for me is punting. Punting, which is a kind of local sport, is very popular in Cambridge. Many tourists love trying punting when they visit Cambridge. When you are punting, all you need to do is to stand on a small boat, punt it just to propel the boat, and watch the breathtaking view on the River Cam. I tried it once, and I had soar arms afterwards, ha-ha. However, it was a really great activity for me since I hadn't done it before. Of course, I took numerous photos with my friends on the boat!

The most memorable thing in Cambridge was dancing in the Disco Night. One special thing in Disco Night is there was a board placed outside, saying "YOUNGSTERS ONLY!". That means only children were allowed to go in. It was delightful for me to dance and sing in the Disco. I thought dancing and singing in the Disco could help me. I wondered how stressful I was when I worried about the study in Cambridge. Yet, the Disco Night could reduce my stress. Dancing in the Disco Night, I felt tired but comfortable. I really had much fun there!

The school would take us to London once a week. That means we have been to London three times! We visited a lot of tourist spots. We also took a lot of pictures with those magnificent old buildings, including the Tower Bridge, Big Ben, and Westminster Abbey. The most important thing is shopping! We shopped a lot there and we bought several souvenirs for our families and friends! We had a cheerful time in London.

Lastly, I have learnt many things in Cambridge, for example, the history behind every ancient building in Cambridge. I am glad that I met a lot of friends from different countries there. I am pleased with everything in the UK. Once again, I want to thank the Rotary Club of Wan Chai for giving me such a fabulous and enjoyable tour. The trip gave me an opportunity to learn a lot and meet a lot of people from all over the world. I hope I can visit there a few times and enjoy the life in the UK.

## Yu Yee Yeung 5B

This summer, four students in our school were sponsored to have a summer course in England for three weeks from 21<sup>st</sup> of July to 12<sup>th</sup> of August, I feel grateful to the Rotary Club of Wan Chai for offering me this precious opportunity to travel and learn in a place outside Hong Kong. As a student, I am sure it was the best summer I have ever had.



This was the first time I had such a long trip in terms of distance and duration. Everything was unpredictable, but at the same time we were all looking forward to it. Before we set off, many people kept reminding us to bring coats and dress warm enough. They said it always rains in England and the temperature is low. However, when we arrived, the sun was shining almost every day. As we all know, a heat wave 'attacked' Europe this summer and the highest temperature reached 34 degrees Celsius. It sounds not really hot if compared with Hong Kong. Nevertheless, what surprised us was that it was not common to have air-conditioners or even a fan in the UK. Some days, I couldn't sleep at night as I kept sweating. I profoundly realized the seriousness of global warming. The extreme climate changes have already affected the daily life of human beings. On the first day of my arrival, my host told me that it had not been raining for three months. All of them were wishing to have rain. Meanwhile, I learnt a lesson- to check the weather report cautiously and put the right clothes in the suitcase before traveling.

During our trip, the lessons started at nine o'clock in the morning. However, my roommate and I arrived at the school at 10 o' clock one day. It wasn't because we got up late or we didn't want to go to school. The truth was that the bus suddenly 'disappeared'. We were waiting at the bus stop at the time we used to do, but the bus didn't come. Again, the screen showed that it would arrive ten minutes later. So, we kept waiting for a long time and there was still no bus. We decided to call a taxi as we didn't want to be late for school. Unfortunately, the taxi didn't come either! While we were vexed and anxious about what to do next. The bus finally came after 20 minutes. It couldn't arrive punctually as there was an accident on the way and it was trapped. We rushed to the school but we were still late by half an hour. Luckily, my teacher was amiable and thoughtful. She didn't punish me at all. I think it's another kind of special experience in Cambridge!

Talking about the transport, there was something I admired and favored that cannot be found in Hong Kong. The buses in the UK have only one door. You need to get on and off the bus through the same door. What impressed me a lot is that the passengers say goodbye or thank you when they get off the bus. It seems to be normal, but that is exactly something we rarely see in the place we live in. This is a habit that is worth learning. In the later days, I will say thank you to the bus drivers, learning from others' inspiring action.

We gained a lot of unforgettable memories in this trip. It's impossible that everything was pleasant for us. For instance, we met someone who discriminated against Asians and was unwilling to talk to us. Or when we were asked 'Where do you come from?', different answers may be given at the same time, even though both of us come from the same place. Or we had to be careful to define Hong Kong when we were preparing the project.

Whatever the experience we had, there is no doubt that the trip has broadened our horizons. What we have learned is not only to tackle the problems of communicating with foreigners using English in a totally strange environment, but also changing our mindsets after the trip.

It was my honor to have this unprecedented trip to get closer with the outside world early at my age.

# 升留班政策

## 1. 初中升留班政策

- 1.1 學生必須取得中英數全年總成績合格；及全年總平均成績合格，方可升班。
- 1.2 除成績外，校方並以學生操行、級名次、出席率、學生整體學習表現及成長等因素，作升留班考慮。
- 1.3 成績未達標而未列入留班名單的同學，均為「試升」。校方將安排暑期補課、補考；或額外暑期課業安排。學生需達到校方要求，方可試升。

## 2. 高中升留班政策

- 2.1 高中總平均計算方法：高中學制下，由於同學修讀之選修科有別，計算總平均分時需使用統計學方法調整不同選修科成績，核心科目佔總成績之 2/3，選修科目則佔 1/3。(四科核心科目以 1:1:1:1 之比例計算核心科目部份之成績，而修讀 3 個選修科的同學則按 3 科成績以 1:1:1 比例計算選修科目部份之成績；此外，延伸數學作 0.5 科計算。)
- 2.2 學生四核心科目全年總成績合格；全年總平均分合格，方可升班。

## 中四同學可否更改選修科？

1. 有意申請轉科同學，請於期中測驗後一循環周內 (10 月 30 日至 11 月 6 日)，向校方提出書面申請。
2. 校方將按該班名額、學生能力、學生就讀中三時該科成績 (如有) 及科任老師意見作考慮。
3. 申請手續如下：
  - 3.1 有意申請轉科同學，請到校務處李達輝先生處取轉科申請書；
  - 3.2 家長及學生填寫申請書，連同所需證明文件 (包括中三成績單)，交謝穗芬副校長；
  - 3.3 教務委員會處理申請個案，並盡快通知學生申請結果。

各選修科目現時之修讀人數						
X1	HIS	CLI	BAFS	BIO	PHY	CHM
人數	12	13	23	29	15	24
X2	PHY	CHM	ICT	CHS	ECO	GEO
人數	28	28	13	20	10	17
X3	M1	M2				
人數	8	21				
VART: 11						

## 考試規則——學生缺席考試的處理

期中測驗為重要評核之一，學生不可隨便缺席；學生如無充分理由而缺席考試，該次測驗成績作零分計算。如確有需要，學生必須辦妥請假手續並附上相關證明文件 (如醫生簽署的病假證明)。缺考一天亦須同樣辦理手續。學生如有充分理由缺席期中測驗，校方將作下列安排：

### 1. 缺考一至兩天：

- 學生必須於校方指定時間內盡快補考，如未能配合校方要求，該次測驗成績作零分計算。
- 補考成績一律以 90% 計算。

### 2. 缺考三天或以上：

- 不設補考，凡缺席測驗，於成績單上會列明「ABS」。

學生凡有缺考期中測驗或考試，其成績計算及排名排列等安排如下：

### 缺考期中測驗

- 測驗所佔百分比一半撥歸考試，一半撥歸平時成績。例如期中測驗佔全學期成績 30%，平時成績佔 10%，考試佔 60%，學生因事缺考期中測驗，該生考試佔 75%，平時成績佔 25%。

### 考試缺考

- 凡有充分理由及證明文件而缺考該科，用該生其餘分數(包括期中測驗、平時分)倍大，以計算該生成績，但不排名次，並於成績表上加以說明。學生該科及所有科目的總平均分成績均不排名次。
- 學生只有一學期成績：成績表上只印該學期成績，有該學期成績排名，沒有全年總成績排名。
- 另該生升留班及選科安排，將作個別考慮。

# 香港中學文憑考試 2019/20 年度特殊需要考生的特別考試安排申請

有特殊需要的考生 (例如殘障或長期病患者) 報考香港中學文憑考試 (文憑試)，可申請特別考試安排 (例如：安排在特別試場應考、延長作答時間、休息時間、獲提供點字或放大試卷) 或豁免應考部分卷別 / 試題。學校考生的申請須經由學校遞交予考評局。

本學年就讀中五的同學，有需要申請特別考試安排者，請於 10 月 31 日前向班主任提出，以便學校為同學遞交申請。

## 生物學會活動：葉跡—樹葉拓印創作

### 延續資源壽命，以藝術體現環保

生物學會於十月十一及十五日，舉行了午間活動「葉跡」—樹葉拓印創作。活動構思源於九月時颱風山竹襲港，令校園內樹木倒塌，枯枝枯葉遍地，有同學反映直接將有用的樹木丟棄至堆填區，浪費自然資源。經老師與同學一同構思和試驗後，便舉辦了上述活動，利用枯枝枯葉，配合已有的顏料布疋，進行藝術創作



作，延長這些資源的壽命，以實踐可持續發展的概念。



## 奧地利教育展(Austrian Education Showcase)

隨着奧地利大學推出全英語教學，近年到當地升讀酒店及旅遊業的港生以倍計上升。奧地利領事館商務專員公署專項顧問吳詩韻指出，維也納 MODUL 大學每年均獲當地商會撥約 2 千萬港元資助，每名學生入讀三

日期	2018 年 10 月 29 日(星期一)
時間	18:00~20:30
地點	香港喜來登酒店 3 樓唐廳(九龍尖沙咀彌敦道 20 號)
主辦機構	奧地利商務專員公署
聯絡方法	電郵： <a href="mailto:hongkong@advantageaustria.org">hongkong@advantageaustria.org</a> 網址： <a href="http://www.advantageaustria.org/cn/education">www.advantageaustria.org/cn/education</a>

**年制課程全期學費**僅需約 30 多萬港元，相對其他美、加大學，學費相對便宜。申請人需遞交過去 3 年校內成績，並在 IELTS (國際英語水平測試) 取得 6.0 分數，面試表現優異者更可獲有條件取錄。欲知詳情，可到今年的「奧地利教育展」獲取更多資訊。

如有其他疑問，歡迎向黃俊佑老師查詢。

# 圖書館書籍封面設計展覽

早前視藝科與圖書館舉辦了一個協作活動，讓中一級同學為學校圖書館的圖書重新設計封面，把藝術融入閱讀的元素。中一級同學首先在圖書館借閱心儀圖書，在閱讀書本、理解書本內容後，於視藝科課堂中在老師的指導下，為該書籍重新設計封面，把自己的感悟透過藝術形式加以表達、重新演繹。該展覽現已於圖書館展出，歡迎各位老師和同學參觀，欣賞同學的創作。是次協作活動得以順利進行，有賴視藝科組的全力支持，以及蔡曉瑩老師對學生悉心的指導及帶領學生為展覽佈置。



# 藝術家設計師到校系列：郵票設計及多媒體創作

政府近年大力發展創意產業，社會上亦衍生了不少與藝術設計相關的職業，而且越來越蓬勃。本校視覺藝術科於本年度將邀請藝術設計業界內的知名人士到校，為同學介紹相關工作的點滴。我們期望同學能對個別藝術設計行業有更深入的認識，趁早計劃自己未來的發展。

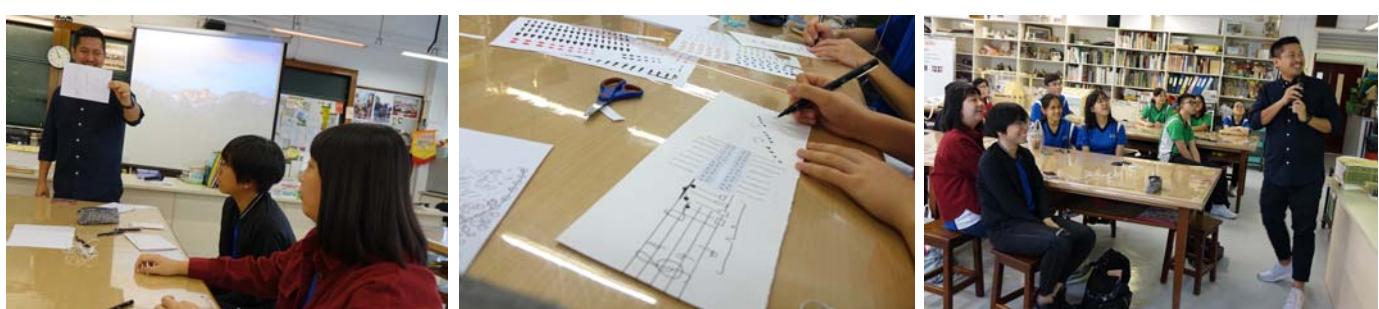
## 郵票設計講座：設計面面觀

由我校主辦，香港郵政協辦的「郵票設計講座」已於 2018 年 9 月 14 日舉行，講者為《100 毛》雜誌藝術總監元金盛先生(Sunny Yuen)。元先生最近為香港郵政以「香港消防處一百五十周年」為題，設計一套紀念郵票及相關集郵品。講座中，元先生除了向同學講解郵票的設計理念，亦有談及設計師的工作內容，分享身為設計師的苦與樂，令同學對設計行業有更深入了解。



## 以音作畫：插畫另類創作體驗

2018 年 10 月 6 日，亦舉辦了題目為「以音作畫」的工作坊，並邀請到本地漫畫家黃照達先生(Justin Wong)作為講者及導師。工作坊中，藝術家帶領同學跳出創作的固有限制，體驗如何「以音作畫」，以筆觸回應音樂，讓視覺與聽覺打交道，探索不同創作方式混合的可能。同學的畫作將會成為音樂家梁基爵先生的創作靈感來源，並轉化為賽馬會藝壇新勢力舞台上的音樂作品。



# 台灣升學資訊

## (一) 港生赴台升學數據趨勢

台灣與香港地理位置相鄰，文化相近，加上高等教育學費相宜，校園環境廣闊優美，故此近年港生赴台升學的人數不斷增加：根據台灣海外聯合招生委員會（招生會）提供的數字，2015/16學年至 2017/18 學年分別有 7326、8183 及 8325 名港生在台灣讀學位課程。

## (二) 與本校結盟的台灣大學

本校已與以下 22 間台灣大學結盟及簽訂《台港學校合作協議書》：

(結盟目的：對本校報讀以下大學的學生會更具優勢，有些還會提供入讀獎學金，詳情請向負責老師查詢。)

### 國立大學(7 間)

國立臺灣海洋大學	國立勤益科技大學
國立彰化師範大學	國立台北科技大學
國立屏東大學	國立中興大學
國立臺北大學	

### 綜合大學(10 間)

淡江大學	天主教輔仁大學
逢甲大學	東海大學
銘傳大學	華梵大學
長庚大學	明道大學
銘傳大學	元智大學

### 科技大學(5 間)

建國科技大學	樹德科技大學
嘉南藥理大學	聖約翰科技大學
弘光科技大學	

## (三) 近兩年本校學生赴台升學的情況

本校過去選擇赴台升學的學生，主要原因如下：

### 一、修讀本地較具競爭力的學科

在香港，一直被視為熱門的學科，包括：醫科、藥理、物理治療、護理學、機械及電子工程等，由於入學門檻較高，所以競爭較大，莘莘學子未必有機會在本地修讀這些心儀學科。所以，赴台升學便成為學生達成理想的升學出路。

### 二、修讀本地大學未有設立的學科

台灣大學的專科門類廣泛，有些學科在本地大學未有設立專門學系，例如：獸醫學、海洋科學、休閒健康管理及化妝品應用等。本校過往便有不少同學因為對以上學科感興趣而成功報讀並決定赴台升學。

(四) 本校同學獲取錄情況(院校分類)

學校	學系
<b>國立大學</b>	
國立高雄第一科技大學	應用日語系
國立勤益科技大學	資訊工程系、文化創意事業系(流行音樂)、電子工程系(綠能晶片與系統應用組)
國立臺灣海洋大學	河海工程學系、海洋觀光學系
國立雲林科技大學	數位媒體設計系
國立台灣體育運動大學	球類運動學系
國立彰化師範大學	運動學系
<b>科技大學</b>	
建國科技大學	運動健康與休閒系
國立屏東科技大學	獸醫學系
元培醫學科技大學	醫學生物檢驗技術系
明新科技大學	運動管理系
弘光科技大學	護理系、化妝品應用系、物理治療系
樹德科技大學	室內設計系
<b>綜合大學</b>	
淡江大學	法國語文學系、日本語文學系、中國文學學系 (文學組)、土木工程學系
逢甲大學	外國語文學系、電子工程學系
元智大學	資訊工程學系
慈濟大學	護理學系
佛光大學	心理學系

(五) 近三年本校同學獲取錄情況(學科門類)

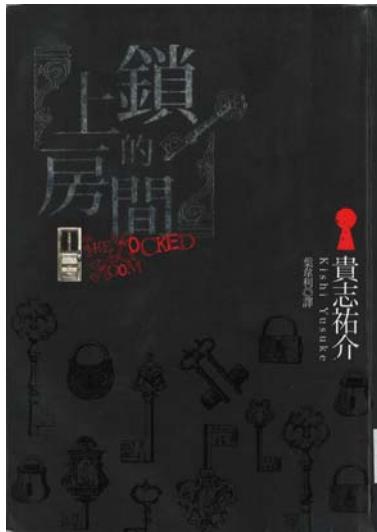
學科	
語文、文化科	日本語文學系、文化與創意學院、中國文學系、應用中文系、文化創意事業系(流行音樂)
工程系	電子工程系、機械與機電工程學系、資訊工程學系(軟體工程)、土木工程系、河灘工程學系、電子工程系(綠能晶片與系統應用組)
管理學系	海洋觀光管理系、公共行政暨政策系、休閒運動與健康管理系
醫護科	物理治療、護理系、營養系、獸醫學系
設計系	數位媒體設計系、室內設計系
社會科學	心理學
其他	球類運動技術學系、運動管理系、化妝品應用系

(六) 歷屆獲台灣大學錄取同學的文憑試成績分佈

- 校內成績(估計 DSE 分數)：12-20 分
- DSE 成績(BEST 5)：14-20 分
- 選擇赴台升學的同學以中游成績為主
- 過去 2 年共有 20 名學生申請，最終所有同學均成功獲得台灣大學學位課程取錄。

(七) 同學如有意報讀台灣大學或索取台灣大學的資料，請與徐笑珍老師或黃俊佑老師聯絡。

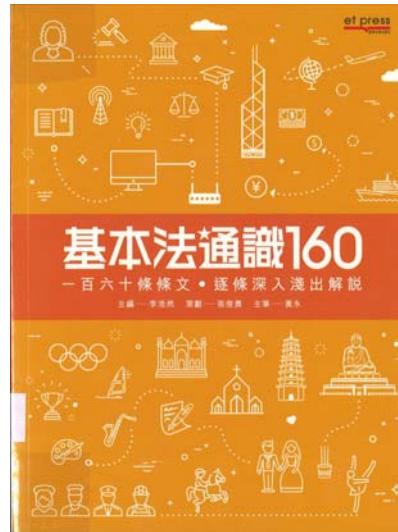
# 圖書館新書—本周精選



## 《上鎖的房間》

作者：貴志祐介

★ 榮獲「日本本格推理小說」、「這本推理小說真厲害」BEST 10！  
★ 第四屆日本恐怖小說大賞首獎、第五十八屆日本推理作家協會獎等多項大獎得主，創作奇才貴志祐介再創推理巔峰！  
★ 由大野智、戶田惠梨香、佐藤浩市領銜主演《上鎖的房間》同名日劇，繼《青之炎》、《黑暗之家》後再掀熱潮，藍光DVD銷量榮登日本ORICON公信榜第一名！  
橫跨推理、恐怖、驚悚、犯罪的創作奇才——貴志祐介繼《玻璃之鎧》、《鬼火之家》後，挑戰密室推理的巔峰之作！  
防盜顧問榎本 + 美女律師純子再度攜手破解層層密室！  
連闔門無數的竊賊也舉手投降？完全無解的密室之死。



## 《基本法通識 160》

作者：李浩然

★ 本書深入淺出解說《基本法》一百六十條條文，並解答港人關心的問題，絕不沉悶。  
★ 本書涉獵《基本法》背後的故事和相關歷史，讓讀者更了解今天的香港，繼而加深對國家的理解。  
★ 本書除有學術研究的一面，其實也有輕鬆的一面，結合生活的各個層面，便可以成為我們的通識內容。  
★ 本書獲香港特別行政區政府政務司司長兼基本法推廣督導委員會主席張建宗誠意推薦。

「特別行政區」的設計本身，根本就是一種政治創新：透過《基本法》連接普通法制與大陸法制，並融合資本主義和社會主義各自的優勢，當能發揮香港最大的潛能。

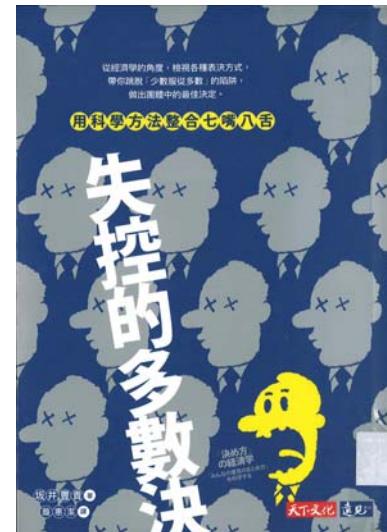
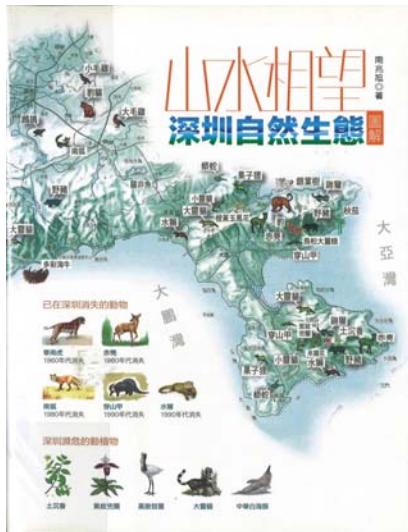
## 《翻牆讀唐詩》

作者：六神磊磊

「我們與唐詩，只隔一道矮矮的牆。我想做個翻牆的人，從圍牆的那頭摘幾朵唐詩的花給大家看看。」——六神磊磊

以〈登鸕雀樓〉稱霸全唐詩的王之渙為何只留下六首詩？  
韓愈因為寫業配文收入高人一等？  
白居易的〈長恨歌〉真相是首八卦詩？  
杜甫對李白的崇拜其實是一廂情願？  
寫金庸紅遍微信公號圈的六神磊磊  
藉一身江湖功夫底子，深入唐詩四萬八千九百首  
不靠拆句解字、不用逐首背誦  
他用故事領你走進大唐詩歌 300 年  
帶你和唐朝偉大詩人們正面相逢





## 《山水相望：深圳自然生態圖解》

作者：南兆旭

不需要旅行證件、不經過邊境口岸，便可自由穿梭於深港之間，它們是誰？

觀鳥愛好者、昆蟲達人可以在深圳找到哪些隱秘「據點」？

行山者又能拓展出哪些獨特風景？

近年以來，與香港一水之隔的深圳自然生態發生了哪些變化？

如果你想對一水之隔的深圳自然生態了解更多，不妨打開這本「深圳自然生態檔案」，與作者一起去探訪深圳的山嶺、田野、溪谷、大海，邂逅 600 歲的古樹、300 多種飛鳥、2000 多種野花、近千種海魚，觀賞生命在大自然中華麗的演出。

本書特色：

1、作者歷時 10 餘年，足跡遍及深圳，求教專業導師，查閱大量資料，完成了深圳歷史上第一本系統的本土自然生態知識讀本。

2、本書包括深圳地理和環境、鳥類、昆蟲類、哺乳動物、兩棲動物、海洋生命類、深圳紅樹林等等。全書內容豐富、照片和繪圖精美。

## 《香港足球史》

作者：林匡正

香港足球，一個令到香港人既引以為傲，又搖頭嘆息的名詞。曾經充滿光輝的香港足球，現在是否大家想像般差？香港足球無論在球迷熱情度和技術水平，是否真如外界評論般，與往昔有著龐大的距離？要探討這些問題，必須認真閱讀和查究香港的足球歷史與發展。此乃首本香港足球通史，寫下遠東足球王國盛衰。

## 《失控的多數決——用科學方法整合七嘴八舌》

作者：坂井豐貴

表決方式左右你的人生大小事，懂得善用，才能主導你的人生！

你一定也有這樣的困擾：

工作、生活中的大小事，常常你一言、我一語，永遠無法討論出共識，只好用「最公平的」少數服從多數來做決定，然而，每次表決出來的結果，卻總是沒人滿意……

你一定沒想過多數決有這麼多缺陷：

性質相近的選項或候選人相互瓜分選票、少數永遠是少數、容易造成策略性投票、無法表達真正的意見，更稱不上「公平」，有時，甚至等同於暴力……

你相信嗎？猜拳決勝負可能比投票更民主！

本書從經濟學的角度檢視各種表決方式，你知道嗎？只要表決方式不同，歷史也將改寫，當年若不是選票分散，小布希根本選不上總統，後來間接促成伊斯蘭國的誕生？！



以上新書推介內容節錄自「商務印書館」及「博客來」網頁